



**Gmina Tyczyn**

Nr 9(480)  
2.05. - 15.05.2010

Cena 1,00 zł

# GŁOS TYCZYNA

**PISMO SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO**

Borek Stary

Hermanowa

Kielnarowa

Matysówka

Tyczyn



Budziszewice - Dębina



Borek Stary



Hermanowa



Matysówka

**GMINA  
1990 - 2010  
TYCZYN**



**Ochotnicza  
Straż Pożarna**



Budziszewice



Kielnarowa



Biała



Tyczyn



## Ćwiczenia 2006



## AKTUALNOŚCI



W tygodniu żałoby narodowej pod Krzyżem Milenijnym oraz przy kościele parafialnym w Tyczynie zostały ustawione zdjęcia pary prezydenckiej, przy których mieszkańcy mogli zapalić symboliczne znicze i złożyć kwiaty, tak jak to robiono niemal we wszystkich miastach Polski.

### Dyżur Przewodniczącego Rady Miejskiej Adama Skowrońskiego

odbywa się w każdą pierwszą  
środę miesiąca w godz. 9.00-11.00  
w pok. 27, I piętro.

**Najbliższy dyżur 5 maja br.**

### Parafialny Zespół „Caritas” Hermanowa

zaprasza na IV Wyjazd Wakacyjny  
„Szlakiem różnych kultur”  
do Odessy (Morze Czarne)

Wyjazd odbędzie się w terminie  
**od 9 do 18 lipca 2010 r.**

**Zgłoszenia do 31 maja 2010 r.**  
**Szczegółowe informacje**  
**pod numerem tel. 660-932-922**

## UWAGA MIESZKAŃCY BORKU STAREGO I HERMANOWEJ

W siedzibie **Powiatowego Ośrodka Dokumentacji Geodezyjnej i Kartograficznej w Rzeszowie** przy ul. Targowej 1 na IV piętrze w pokoju nr 407 w dniach **19 kwietnia - 10 maja** w godz. **od 7.30 do 15.00** oraz dodatkowo w **Domu Ludowym w Borku Starym** w terminie **4-7 maja br. w godz. od 8.00 do 16.00** zostanie wyłożony do wglądu osób zainteresowanych **operat opisowo-kartograficzny ewidencji gruntów i budynków obrębu ewidencyjnego Borek Stary**, gmina Tyczyn.

Dla mieszkańców **Hermanowej** operat zostanie udostępniony również w Powiatowym Ośrodku Dokumentacji Geodezyjnej i Kartograficznej w Rzeszowie w **dniach 10-28 maja br. w godz. od 8.00 do 16.00** oraz dodatkowo w **Domu Ludowym w Hermanowej** w **dniach 24-28 maja br. w godz. od 8.00 do 16.00**.

Dokumentacja tych projektów, składająca się z: rejestru gruntów, rejestru budynków, rejestrów lokali, kartotek budynków, kartotek lokali, mapy ewidencyjnej, opracowana została na podstawie art. 4 ust.1, art.20 ust. 1-3 i art.24a ustawy z dnia 17 maja 1989 r. - Prawo geodezyjne i kartograficzne (tekst jednoli-

ty Dz.U. Nr 240, poz. 2027 z 2005 r.) oraz przepisów rozporządzenia Ministra Rozwoju Regionalnego i Budownictwa z dnia 29 marca 2001 r. w sprawie ewidencji gruntów i budynków (Dz.U. Nr 38, poz.454).

Wszyscy zainteresowani mają prawo zapoznać się w podanych terminach z w/w dokumentacją, uzyskać niezbędne wyjaśnienia i zgłosić do protokołu ewentualne uwagi i wnioski w tej sprawie. Skorzystanie z tego prawa leży w interesie zainteresowanych, aby na tym etapie postępowania związanego z modernizacją ewidencji gruntów i założenia ewidencji budynków ujawnić ewentualne błędy i nieprawidłowości.

Niestawienie się w terminie i miejscu określonym w niniejszym zawiadomieniu nie stanowi przeszkody do prowadzenia dalszych etapów postępowania, zatwierdzenia operatu opisowo-kartograficznego i ujawnienia nowych danych w ewidencji gruntów i budynków.

**Uwaga! Należy zabrać ze sobą dowód osobisty oraz dokument własności dot. gruntów, budynków i lokali.**

*Starosta rzeszowski*  
**Józef Jodłowski**

Burmistrz Tyczyna zaprasza do udziału w gminnych uroczystościach z okazji rocznicy uchwalenia

## Konstytucji 3 -Maja



**3.05.2010 r. (poniedziałek)**

### **Program obchodów:**

**godz. 9.00:**

- > Msza św. w intencji Ojczyzny w kościele parafialnym w Tyczynie,
- > złożenie kwiatów pod Pomnikiem Czynu Patriotycznego oraz tablicą upamiętniającą Konstytucję z 1791 r.

**godz. 10.00:**

- > Program artystyczny w wykonaniu dzieci z Przedszkola Zgromadzenia Sióstr św. Dominika oraz uczniów Publicznego Gimnazjum im. Jana Pawła II w Tyczynie.

Sala widowiskowa Domu Kultury w Tyczynie

# ODWIEDZIŁY NAS PRZEDSZKOLAKI

19 kwietnia 2010 r. grupa „Wędrowniczki” z Przedszkola Sióstr Dominikanek odwiedziła Urząd Miejski w Tyczynie.

Dzieci miały możliwość nie tylko zobaczyć budynek od środka, ale także przez uchylone drzwi obserwować przez chwilę pracę urzędników. Praca tam wykonywana to odpowiedzialne zadania. Dlatego w Urzędzie jest tak cicho i spokojnie. Dzieci dowiedziały się, że to właśnie w tym budynku pracuje również Pan Burmistrz i Radni.

Na pierwszym piętrze dzieci obejrzały i podziwiała wystawę kolorowych pisanek, dzieło pracy swoich kolegów, koleżanek z przedszkola i ich ro-

dziców. To na prawdę piękne i okazałe pisanek.

Bardzo cieszymy się, że mogliśmy zobaczyć miejsce pracy „ważnych” osób, którym dziękujemy za trud, poświęcenie i troskę o nasze miasto. (s. L.)



## TYCZYN W POEZJI DZIECIĘCEJ

Wiersze pisane przez dzieci i ich rodziców, dziadków, cienie i wujków, pokazują nam inny sposób patrzenia na Gminę i Miasto Tyczyn. Nie wszystko przecież jest złe. Są także pozytywne rzeczy i o nich właśnie mówią poniższe wierszyki, które obiecaliśmy zamieszczać na łamach „Głosu Tyczyna”.

Każdy z nas żyje w rodzinie, ma mamusię, tatę, brata i kawałek ma mieszkania i podwórko gdzie się lata.

Co to znaczy mieć mieszkanie? Mieć swą szkołę? Iść do pracy? Kraju być obywatelem? A co być Polakiem znaczy?

Czy myślałeś kiedyś o tym, kto zbudował ci przedszkole? Kto zatrudnia dyrektorkę, która rządzi w całej szkole?

To są właśnie sprawy Gminy i Tyczyna oczywiście, przygotować szkoły, sale, kupić kredę i tablicę abyś uczył się w zapale. Tak to gmina zaspokaja ty-czyniaków swe potrzeby, myśli o tym, co by zrobić żeby nikt nie zaznał biedy.

*Kamila Kotula  
SP Tyczyn*

## Wiersz o Tyczynie

Tyczyn - nasza gmina  
To piękna kraina.

Dobrzy ludzie tu mieszkają,  
zimą zwierzęta dokarmiają.  
Strug błękitny tutaj płynie,  
budząc postrach na równinie.

Na ratuszu zegar tyka,  
co godzinę gra muzyka.  
Tywent, Linker prężnie działa  
i Biedronka tu powstała.

Jest tu urząd, bank i poczta  
i kebaba można dostać.  
Latem w rynku dla ochłody  
można zjadać pyszne lody.

Stary Tyczyn, chociaż mały  
Niech istnieje przez wiek cały!

*Iwona Grządziel  
SP Borek Stary*

# 70 ROCZNICA ZBRODNI KATYŃSKIEJ I TRAGEDIA POD SMOLEŃSKIEM

14 kwietnia br. uczniowie należący do kółka historycznego (opiekun Andrzej Hałoń) przedstawili społeczności szkolnej uroczystą akademię poświęconą 70. rocznicy zbrodni katyńskiej oraz tragicznym wydarzeniom z 10 kwietnia br. dotyczącym katastrofy samolotu prezydenckiego pod Smoleńskiem.

W katastrofie tej śmierć poniosła para prezydencka Lech i Maria Kaczyńscy oraz wiele wybitnych osobistości naszego państwa, łącznie 96 osób.

Uroczystość rozpoczęła się od śpiewaniem hymnu państwowego, minutą ciszy i prelekcją Pani Dyrektor Bogumiły Bomby. Następnie miała miejsce część artystyczna programu. W wielu klaso-



wniach spontanicznie powstały gazetki i wystawy dotyczące tragicznych wydarzeń ostatnich dni. Na holu przy miejscu pamięci ciągle ktoś przystawał w zadumie, płonęły znicze, których ciągle przybywało. Jesteśmy bardzo poruszeni tymi wydarzeniami. Nie możemy zrozumieć jak do tego doszło?

Podczas lekcji i przerw panowały ożywione dyskusje. Na lekcjach historii oglądaliśmy również filmy historyczne dotyczące sprawy katyńskiej, a wielu nauczycieli w okresie żałoby narodowej chodziło ubranych w barwach czerni.

*Arkadiusz Kalandyk, uczeń kl. Va*  
*Adrian Michałek, uczeń kl. VIa*



Pełna powagi i skupienia akademia w wykonaniu uczniów należących do kółka historycznego w Szkole Podstawowej w Tyczynie. Dzieci opowiedziały swoim kolegom i koleżankom o historii zbrodni katyńskiej oraz o wydarzeniach, które rozegrały się pod Smoleńskiem 10 kwietnia br.



Uczniowie Szkoły Podstawowej w Tyczynie przygotowali tablicę zawierającą zdjęcia prezydenta Lecha Kaczyńskiego i jego małżonki, pod którą zapłonęły znicze

# GUTENBERG W TYCZYŃSKIM GIMNAZJUM



*Książki - okręty myśli  
żeglujące po oceanach czasu  
i troskliwie niosące  
swoją drogocenny ładunek  
z pokolenia w pokolenie*  
**F. Bacon**

Jak co roku biblioteka Publicznego Gimnazjum w Tyczynie włączyła się w obchody Święta Książki i Praw Autor- skich organizując spotkanie z hobbystą dawnych sztuk zapi- su – panem Tadeuszem Grajpelem, który zrekonstruował pra- sę drukarską z XV wieku i podzielił się z nami swoją wiedzą o czarnej sztuce oraz życiu Mistrza z Moguncji. W czasie spo- tkania czytelnia biblioteki szkolnej zamieniła się w XV wiecz- ną pracownię druku, pełną różnych drzeworytów, pieczęci i innych oryginalnych materiałów z gęsimi piórami włącznie. Uczniowie biorący udział w warsztatach zapoznali się z zasa- dami działania zrekonstruowanej przez pana T. Grajpela prasy Gutenberga, mieli możliwość przekonać się jak trudne i cza- sochłonne było składanie czcionki drukarskiej, w interesują- cy i obrazkowy sposób, przedstawił dzieje piśmiennictwa po-



cząwszy od starożytności, a skończywszy na książce dzisiej- szej. Każdy z uczestników mógł obejrzeć XV wieczną kopię manuskryptu czy drzeworytu, wykonać dawne okoliczności- we pieczęcie i poznać inne formy zapisu np. tabliczki wosko- we i drewniane.

**Dorota Daż – Dolecka, Piotr Ledwoń**

## GIMNAZJUM

### IV KONKURS RECYTACJI PROZY I POEZJI NIEMIECKOJĘZYCZNEJ

Mottem J. Wolfganga von Goethe "Wer fremde Spra- chen nicht kennt, weiss nicht von seiner eigenen – Kto nie zna języków obcych, ten nie wie nic o swoim własnym" rozpocze- liśmy 15 kwietnia br. o godz. 11.00 w naszym gimnazjum "IV Konkurs Recytacji Prozy i Poezji Niemieckojęzycznej".

Jak co roku zachęcamy do brania udziału w konkur- sie nie tylko uczniów z naszej szkoły, ale również z zaprzyjaź- nionych gimnazjów. Walkę o zwycięstwo, wyróżnienia i atrak- cyjne nagrody rozpoczęły gimnazja z Hyżnego, Chmielnika, Błażowej, Zespołu Szkół nr 4 z Rzeszowa oraz z Tyczyna.

Niezwykle uroczystego otwarcia konkursu dokonała p. Dyrektor, po czym wysłuchaliśmy hymnu europejskiego za- prezentowanego przez nasz szkolny chór.

No i się zaczęło. Ponad 30 uczestników w tym roku zdominowało scenę utworami Goethego, Rilkego, Schille- ra i wielu innych niemieckich pisarzy. Emocje rosły. **Mię- dzynarodowa komisja w składzie: p. Marta Jakubo- wicz-Pisarek** – dyrektor szkoły językowej "Germanitas" w Rzeszowie oraz pracownik UR; **p. Marta Smykała** – pra- cownik Uniwersytetu Rzeszowskiego w Instytucie Filologii Germańskiej w Rzeszowie; **p. Ruth Maloszek** – lektor DAAD na Uniwersytecie Rzeszowskim; **p. Maren Elisabeth Ross** – lektor języka niemieckiego i angielskiego; **p. Tomasz Czar- nota** – przedstawiciel Wydawnictwa Szkolnego PWN oraz lektor języka niemieckiego; **p. Sławomir Schultis** – pracow- nik w Międzywydziałowym Studium Praktycznej Nauki Języków Obcych Uniwersytetu Rzeszowskiego nie miała prostego wybo- ru, gdyż wszyscy uczestnicy reprezentowali wysoki poziom.

W czasie obrad komisji, młodzież miała możliwość wzięcia udziału w warsztatach językowych przygotowanych przez naszych gości z Niemiec. Warsztaty te miały na celu wzbudzić nie tylko zainteresowanie językiem niemieckim, lecz również przybliżyć kulturę jednego z najbliższych nam partnerów z Unii Europejskiej. Po burzliwych naradach, sza-



Bartłomiej Filip (wyróżnienie) i Jakub Rosa z gimnazjum w Tyczynie

cowne jury dokonało wyboru. Oto laureaci konkursu:

#### **Kategoria: poezja śpiewana:**

- > I m. **Aleksandra Kalandyk**, Gimnazjum w Chmielniku
- > II m. Zespół wokalny – **Katarzyna Madera, Karolina Majchrowska**, Gimnazjum w Hyżnem oraz **Magdalena Bu- kała**, Gimnazjum w Hyżnem
- > III m. **Krystian Filip**, Gimnazjum nr 7 w Rzeszowie
- > wyróżnienie – **Bartłomiej Filip**, Gimnazjum w Tyczynie

#### **Kategoria: recytacja:**

- > I m. **Karolina Niziolek**, Gimnazjum nr 7 w Rzeszowie
- > II m. **Daria Łukaszyńska**, Gimnazjum nr 7 w Rzeszowie
- > III m. **Jolanta Tadla**, Gimnazjum w Hyżnem oraz **Zuzanna Czekańska**, Gimnazjum w Rzeszowie.

**Nagrody ufundowali:** Dyrektor Publicznego Gimnazjum im. Jana Pawła w Tyczynie mgr Bożena Żurawska oraz Księgar- nia i Hurtownia Językowa **Lamar**, Goethe Institut Krakau, Germanitas, [www.szukaj-lektora.pl](http://www.szukaj-lektora.pl), Wydawnictwo Szkolne PWN.

**Bartłomiej Prokop**



Towarzystwo ALTUM Programy Społeczno-Gospodarcze w partnerstwie z Gminami: Boguchwała, Jodłowa, Łańcut, Mielec, Narol oraz ze Starostwem Powiatowym w Rzeszowie realizuje projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego pt. „W stronę klienta – nowa twarz administracji samorządowej”.

Projekt ten przewiduje w okresie od 1 sierpnia 2009 r. do 31 października 2011 r. cykl bezpłatnych szkoleń skierowanych do pracowników administracji samorządowej z terenu 6-ciu powiatów województwa podkarpackiego, których tematyka odpowiada specyfice

pracy urzędniczej tj. analizuje aktualne przepisy prawne i dokonuje ich wykładni, a także omawia zagadnienia skutecznego zarządzania czasem pracy oraz komunikacji na gruncie petent - urzędnik. Dotychczas przeprowadzone szkolenia pokazały, że zainteresowanie tematyką proponowaną w projekcie jest bardzo duże. Jak wielokrotnie podkreślali ich uczestnicy, człowiek całe życie się uczy i nigdy nie jest za późno aby podnieść swoje kwalifikacje, tym bardziej, że cel przyświecający pracy urzędniczej, czyli zadowolenie mieszkańców oraz sprawna administracja jest bezcenny.

Z przeprowadzonych szkoleń sporządzana jest fotodokumentacja, która wystawiona zostanie na konferencji podsumowującej projekt w październiku 2011 r.

W ramach przypomnienia podajemy poniżej tematy, z których szkołą się nasi samorządowcy, a także dane kontaktowe do Towarzystwa ALTUM –

wykonawcy projektu.

**Tematyka szkoleń:** jak skutecznie zarządzać czasem pracy, abc dobrej komunikacji z klientem i w zespole wg zasad etyki, od pomysłu na projekt finansowany z Europejskiego Funduszu Społecznego do jego realizacji, zasady współpracy samorządów z ngo, zasady rozliczania i księgowania projektów finansowanych z Europejskiego Funduszu Społecznego, skuteczne wdrażanie audytu wewnętrznego, obieg dokumentów i zasady ich archiwizacji, ustawa o finansach publicznych, ustawa o ochronie danych osobowych oraz ustawa o ochronie środowiska.

#### Towarzystwo ALTUM

Programy Społeczno-Gospodarcze

ul. Warszawska 5/735-205 Rzeszów

Tel. 017/85 22 760 wew. 34

e-mail: [altum@altum.pl](mailto:altum@altum.pl)

godz. pracy: 8.00 – 16.00 [www.altum.pl](http://www.altum.pl)



Projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego Program Operacyjny Kapitał Ludzki Priorytet V. Dobre rządzenie Działanie 5.2. Wzmocnienie potencjału administracji samorządowej Poddziałanie 5.2.1 Modernizacja zarządzania w administracji samorządowej

UNIA EUROPEJSKA  
EUROPEJSKI  
FUNDUSZ SPOŁECZNY



## ŚMIECI Z WIOSENNYCH PORZĄDKÓW NIE MOGĄ TRAFIĆ DO WISŁOKA!



### ZWIĄZEK KOMUNALNY „WISŁOK”

Projekt „Partnerska sieć dla zrównoważonego rozwoju gmin dorzecza rzeki Wisłok” realizowany na terenie gmin Rzeszów, Błażowa, Boguchwała, Chmielnik, Czarna, Frysztak, Głogów Młp., Hyżne, Krasne, Łańcut (gmina), Ostrów, Rakszawa, Strzyżów, Świlcza, Trzebownisko, **Tyczyn**, Wiśniowa, Niebylec służy podnoszeniu świadomości ekologicznej przedstawicieli władz samorządowych, organizacji pozarządowych, lokalnych grup ekologicznych oraz zwykłych mieszkańców.

W trakcie ostatniej Konferencji projektu w Rymanowie (10-11.03.2010) podczas dyskusji z udziałem ekspertów z Norwegii wielokrotnie podkreślano, że większość mieszkańców dorzecza Wisłoka ma realny wpływ na jakość jego wód. Na wszystkich nas spoczywa odpowiedzialność za rzekę, która daje wodę pitną 180 tys. mieszkańców Rzeszowa.

Każdy z nas może nauczyć się

segregować odpady tak by zużyty sprzęt elektroniczny, baterie, farby, lakiery, opakowania ze środków ochrony roślin nie były porzucane nad brzegami rzek i wywożone do lasów.

Każdy z nas może zadbać o to by przeterminowane lekarstwa, niedopałki papierosów oraz inne domowe trucizny nie były wyrzucane do ubikacji. Możemy przekonać sąsiadów by ścieki z ich domowych kanalizacji nie były spuszczone nielegalnie do rzek i potoków wpadających do Wisłoka.

Wszyscy możemy zadbać o dorzecze Wisłoka!

#### Biuro projektu:

**Związek Komunalny „Wisłok”,  
35-234 Rzeszów, ul. Siemieńskiego 18A  
E-mail: [wislok@wislok.pl](mailto:wislok@wislok.pl)**

Projekt „Partnerska sieć dla zrównoważonego rozwoju gmin dorzecza rzeki Wisłok” realizowany jest przy wsparciu udzielonym przez Islandię, Lichtenstein i Norwegię poprzez dofinansowanie ze środków Mechanizmu Finansowego Europejskiego Obszaru Gospodarczego.

## WIĘZIENIE ZA ŚMIECI

Ministerstwo Środowiska chce, by zanieczyszczanie środowiska było przestępstwem zagrożonym więzieniem - informuje "Dziennik Gazeta Prawna".

Resort musi zaostrzyć stosowne przepisy kodeksu karnego, gdyż wymaga tego Unia Europejska. Na poprawę prawa jest jeszcze czas do końca roku.

Zgodnie z nowymi rozstrzygnięciami, które zawarte będą w kodeksie karnym, za zanieczyszczenie wody, powietrza lub ziemi, które może zagrozić zdrowiu lub skażać świat roślinny czy zwierzęcy, grozi od trzech do pięciu lat więzienia. Gdy następstwem tego jest ciężki uszczerbek na zdrowiu człowieka lub poważne zatrucie środowiska, sankcja wzrasta do 12 lat więzienia.

**Źródło serwis samorządowy PAP  
z dnia 20 kwietnia 2010 r.**

# STAN BEZROBOCIA W GMINIE TYCZYN NA 31.12.2009

Gdy w gospodarce pojawiają się osoby bezskutecznie poszukujące pracy wówczas mówimy o bezrobociu. Jest ono nie tylko samym problemem społecznym, ale ma także wpływ na wiele kwestii związanych z funkcjonowaniem w społeczeństwie. Powoduje

pozostają w statystykach bezrobotnych pracę mają. W większości przypadków, pracujący na czarno woleliby podjąć legalną pracę zapewniającą poczucie bezpieczeństwa i korzystanie z przywilejów pracowniczych wynikających z umowy o pracę, jednak pracodawcy chcą niejed-

Miejscowość	ogółem	kobiety	Ogółem b+z	b+z kobiety	Stopa bezrobocia
Borek Stary	73	40	10	5	7,1%
Budziwój	129	66	19	7	5,0%
Hermanowa	108	45	21	8	7,2%
Kielnarowa	82	40	11	3	7,1 %
Matysówka	72	42	16	10	8,1 %
m. Tyczyn	154	87	30	12	6,8%
Gmina Ogółem	618	320	107	45	6,6 %

przede wszystkim obniżenie się standardu życia samego bezrobotnego i jego rodziny, a także może być przyczyną rozmaitych patologii społecznych.

Dane przedstawione w tabeli tylko w pewnym stopniu odzwierciedlają rozmiar tego zjawiska, ponieważ wiele osób pozostających bez pracy wcale jej nie szuka i tym samym nie może się rejestrować w PUP, a spora grupa pracuje w tzw. „szarej strefie” i mimo, że

nokrotnie zaoszczędzić na kosztach pracy i wolą zatrudniać „na czarno”.

Na koniec 2009 roku bezrobocie kształtowało się na poziomie 6,6% i było identyczne jak w 2008 r. Największe zauważamy w Matysówce (8,1%) najniższe natomiast w Budziwoju (5,0%).

Większą liczbę zarejestrowanych stanowią niezmiennie kobiety, które ze względów, najczęściej rodzinnych czy macierzyńskich, nie mogą odnaleźć

się na rynku pracy, pomimo, że niejednokrotnie swoimi kwalifikacjami dorównują bądź przewyższają mężczyzn. Bezrobocie dotyka również ludzi młodych wiekiem i stażem, wielu z nich posiada odpowiednie kwalifikacje, wykształcenie, jednak ze względu na brak doświadczenia mają trudności ze znalezieniem pracy, dlatego też jak co roku PUP uruchomił środki na staże, dzięki którym absolwenci mogą zdobywać doświadczenie zawodowe i nowe umiejętności praktyczne.

Na stronie internetowej urzędu pojawił się również plan szkoleń na 2010 r., dzięki któremu osoby bezrobotne mogą podnieść swoje kwalifikacje bądź przekwalifikować się. Dysponujemy jeszcze wolnymi miejscami na szkolenia dotyczące handlu, kosmetyki i wizażu, związane z gastronomią i krawiectwem, a także kursy związane z obsługą sprzętu ciężkiego czy transportem.

Wszelkie informacje na temat terminów w/w szkoleń można uzyskać w **Gminnym Centrum Pracy w Tyczynie** - tel. 017 25-00-402 bądź na stronie internetowej [www.pup.rzeszow.pl](http://www.pup.rzeszow.pl).

*Elżbieta Woźniak*

## STATYSTYKA POLICYJNA - MARZEC



W marcu 2010 r. na terenie działania Komisariatu Policji w Tyczynie odnotowanych zostało 33 zgłoszeń o zdarzeniach przestępczych z czego: 16 odnotowano na terenie gminy Tyczyn, 9 w gminie Chmielnik; 8 w gminie Hyżne.

Na podstawie powyższych zaawizowań wszczętych zostało 24 postępowań przygotowawczych, natomiast w 9 przypadkach przeprowadzono postępowania sprawdzające.

Z łącznej liczby 59 wykroczeń odnotowanych w tym czasie, 42 zakończonych zostało postępowaniem man-

datowym, za które wystawiono mandaty karne na łączną kwotę 6.720 zł, a w 19 przypadkach zostaną przeprowadzone czynności wyjaśniające w tym: 7 z terenu gminy Tyczyn; 8 z gminy Hyżne; 4 z gminy Chmielnik.

W marcu br. policjanci KP w Tyczynie 18 razy wyjeżdżali do kolizji drogowych. Zatrzymany został 1 nietrzeźwy kierujący, a w 5 przypadkach zatrzymano dowodowy rejestracyjny pojazdów.

Policja interweniowała 23 razy u rodzin, gdzie dochodziło do awantur pomiędzy domownikami, 16 awanturników spędziło noc w Izbie Wyrzężeń w Rzeszowie, w 2 przypadkach prowadzona jest procedura „Niebieskiej Karty”.

**Komendant Komisariatu Policji  
w Tyczynie  
podkom. mgr Ireneusz Dyjak**

### Podkarpacki Ośrodek Doradztwa Rolniczego

jak co roku świadczy usługi  
w zakresie wypełniania  
wniosków obszarowych

Zapraszamy do Biura Doradcy  
w Tyczynie, ul. Kościuszki 4  
obok Niepublicznego Przedszkola  
Chatka Puchatka,

**w dniach od poniedziałku do  
piątku, w godz. od 7.00 do 15.00  
oraz 8 i 15 maja tj. sobota  
od 9.00 do 13.00**

Wnioski wypełniane są **odpłatnie**.

Termin składania wniosków  
upływa 17 maja 2010 r.

**Gwarantujemy dostarczenie  
wniosku do ARiMR w Rzeszowie**

# ZARZĄDZENIA WYDANE PRZEZ BURMISTRZA TYCZYNA W I KWARTALE 2010 R.

W I kwartale 2010 r. Burmistrz wydał zarządzenia w sprawach:

> **Nr 1 - ustalenia zapasu gotówki w kasie na 2010 r.;**

> **Nr 2 - ustalenia norm zużycia paliwa dla samochodów i sprzętu silnikowego** będącego na wyposażeniu jednostek OSP Gminy Tyczyn;

> **Nr 3 - przeznaczenia do zbycia w drodze zamiany nieruchomości** położonej w miejscowości Hermanowa, gmina Tyczyn działki nr 1623/5 o powierzchni 0.0536 ha oraz ogłoszenia jej wykazu;

> **Nr 4 – określenia terminu i formy przeprowadzenia Konsultacji z mieszkańcami Gminy Tyczyn** w sprawach: likwidacji Gminy Tyczyn, włączenia sołectwa Matysówka do Gminy Miasto Rzeszów oraz przyłączenia części Budziwoja do miasta Tyczyna;

> **Nr 5 - powołania Komisji Przetargowych** do przygotowania i przeprowadzenia postępowań o udzielenie zamówienia publicznego na następujące zadania: „Opracowanie projektów decyzji o warunkach zabudowy i decyzji o ustalenie lokalizacji inwestycji celu publicznego dla terenów położonych w miejscowościach: Zadanie 1: Matysówka, Hermanowa; Zadanie 2: Borek Stary, Tyczyn”; „Budowa boisk szkolnych przy Szkole Podstawowej w Borku Starym”;

> **Nr 6 - ustalenia wzoru protokołów wyników Konsultacji** w sprawie zmiany granic;

> **Nr 7 - powołania Zespołów Konsultacyjnych i Gminnej Komisji ds. Konsultacji;**

> **Nr 8 - przeznaczenia do zbycia w drodze przetargowej nieruchomości** położonych w miejscowościach: Tyczyn oznaczonych jako działki nr: 8 o pow. 0.2686 ha, 707/6 o pow. 0.1578 ha, 1778/2 o pow. 0.2933 ha; Kielnarowa gmina Tyczyn oznaczonych jako działki nr: 1281/2 o pow. 0.76 ha, 1283/2 o pow. 0.24 ha oraz ogłoszenia ich wykazu;

> **Nr 9 - ogłoszenia otwartego konkursu na realizację zadania publicznego w zakresie upowszechniania kultury fizycznej i sportu;**

> **Nr 10 - przyjęcia zmiany Regulaminu Zakładowego Funduszu Świadczeń Socjalnych Urzędu Miejskiego** w Tyczynie;

> **Nr 11 - powołania Komisji Przetargowej** do przygotowania i przeprowadzenia postępowania o udzielenie zamówienia publicznego na następujące zadanie: „Udzielenie i obsługa kredytu długoterminowego złotowego przeznaczonego na spłatę zaciągniętych w ubiegłych latach kredytów i pożyczek”;

> **Nr 12 - ogłoszenia ustnego przetargu nieograniczonego** na sprzedaż nieruchomości położonych w Tyczynie i Borku Starym oraz powołania Komisji Przetargowej;

> **Nr 13 - przyznania dotacji dla organizacji pozarządowych oraz innych podmiotów działających w sferze pożytku publicznego** uczestniczących w otwartym konkursie ofert na realizację zadań publicznych w zakresie upowszechniania kultury fizycznej i sportu, działalności na rzecz osób niepełnosprawnych, przeciwdziałania patologiom społecznym, kultury i ochrony tradycji w roku 2010;

> **Nr 14 - ustalenia średniej wielkości powierzchni gospodarstwa rolnego na terenie Gminy Tyczyn w roku 2010;**

> **Nr 15 - powołania Komisji Przetargowej** do przygotowania i przeprowadzenia postępowania o udzielenie zamówienia publicznego na „Wykonanie dokumentacji projektowej na: Zadanie nr 1: Remont drogi gminnej Hermanowa Pańskie Pola w km 0+900-1+900; Zadanie nr 2: Remont drogi gminnej Kielnarowa Królka – Zawodzie w km 0+500-0+945; Zadanie nr 3: Remont drogi gminnej Borek Stary Dół w km 0+000-0+400; Zadanie nr 4: Remont ulicy Potoki w Tyczynie w km 1+050-1+510; Zadanie nr 5: Remont chodnika przy ulicy Wyzwolenia w Tyczynie; Zadanie nr 6: Remont drogi gminnej Hermanowa Łazy – Skotnik; Zadanie nr 7: Remont ulicy Zagrody boczna w Tyczynie; Zadanie nr 8: Remont ulicy Wodzikich i Betańskiego w Tyczynie”;

> **Nr 16 - wydania opinii przez Regionalną Izbę Obrachunkową** w Rzeszowie dotyczącej możliwości spłaty długoterminowego kredytu planowanego do zaciągnięcia w banku ING Bank Śląski S.A. Oddział Rzeszów;

> **Nr 17 - przyznania dotacji na realizację zadania publicznego pn. „Działalność szkoleniowa dzieci, młodzieży**

**i dorosłych w pilce nożnej w miejscowości Hermanowa”** w 2010 r.;

> **Nr 18 - przyjęcie darowizny nieruchomości niezabudowanej położonej w Hermanowej gm. Tyczyn** przeznaczonej na powiększenie gminnego zasobu nieruchomości, (pod poszerzenie drogi gminnej) oznaczonej jako: dz. nr 327/9 o pow. 0.01 ha, dz. nr 753/9 o pow. 0.01 ha, dz. nr 753/7 o pow. 0.0043 ha, dz. nr 327/11 o pow. 0.0041 ha, dz. nr 327/13 o pow. 0.0002 ha od Pani M.H., zam. Rzeszów.

> **Nr 19 - powołania Komisji Przetargowych** do przygotowania i przeprowadzenia postępowań o udzielenie zamówienia publicznego na następujące zadania: „Pełnienie nadzoru inwestorskiego nad robotami realizowanymi przez Gminę Tyczyn w branży drogowej”; „Poprawa nawierzchni dróg gminnych Zadanie nr 1: dostawa żwiru; Zadanie nr 2: dostawa tłucznia i kłińca” „Przebudowa drogi gminnej Nr 108921 R Kielnarowa-Tyczyn-Matysówka Łany oraz ulicy Rodzinnej w Rzeszowie”;

> **Nr 20 - ogłoszenia otwartego konkursu na realizację zadania publicznego w zakresie upowszechniania kultury fizycznej i sportu oraz powołania Komisji Konkursowej;**

> **Nr 21 - przeznaczenia do zbycia w drodze bezprzetargowej nieruchomości** położonych w Matysówce i Tyczynie, gm. Tyczyn oznaczonych jako działki: nr 325 o pow. 0.11 ha, nr 1162/2 o pow. 0.0070 ha oraz ogłoszenia ich wykazu;

> **Nr 22 - przedstawienia sprawozdania rocznego z wykonania budżetu Gminy Tyczyn za 2009 r.**

> **Nr 23 – powołania Komisji Przetargowych** do przygotowania i przeprowadzenia postępowań o udzielenie zamówienia publicznego na następujące zadania: „Remont częściowy nawierzchni dróg gminnych przy użyciu masy mineralno-asfaltowej”, „Budowa kanalizacji sanitarnej wraz z przyłączami w rejonie ulicy Mickiewicza w Tyczynie”;

> **Nr 24 – zmian budżetu oraz przeniesień planowanych wydatków.**

*Jadwiga Kłos*

**Wykaz przyznanych dotacji dla organizacji pozarządowych na realizację zadań publicznych gminy Tyczyn w latach 2009 i 2010**

Nazwa podmiotu	Nazwa zadania	Kwota rozliczonej dotacji 2009 r.	Kwota przyznanej dotacji 2010 r.
Miejski Klub Sportowy „Strug Tyczyn” w Tyczynie	Działalność szkoleniowa dzieci, młodzieży i dorosłych w piłce nożnej w miejscowości Tyczyn	66.600,00 zł	-
Ludowy Klub Sportowy „Herman” w Hermanowej	Działalność szkoleniowa dzieci, młodzieży i dorosłych w piłce nożnej w miejscowości Hermanowa	45.000,00 zł	50.500,00 zł
Ludowy Klub Sportowy „Jar” w Kielnarowej	Działalność szkoleniowa dzieci, młodzieży i dorosłych w tenisie stołowym i łucznictwie w miejscowości Kielnarowa	43.000,00 zł	45.000,00 zł
Ludowy Klub Sportowy „Grunwald” w Budziwoju	Działalność szkoleniowa dzieci, młodzieży i dorosłych w piłce nożnej w miejscowości Budziwój	20.000,00 zł	-
Uczniowski Klub Sportowy ”Budziwój” w Budziwoju	Działalność szkoleniowa dzieci, młodzieży w zapasach i tenisie stołowym w miejscowości Budziwój	2.000,00 zł	-
Uczniowski Klub Sportowy w Borku Stary	Działalność szkoleniowa dzieci i młodzieży w tenisie stołowym w miejscowości Borek Stary	3.000,00 zł	3.000,00 zł
Uczniowski Klub Sportowy „Flimero” w Tyczynie	Działalność szkoleniowa dzieci, młodzieży w akrobatyce sportowej w miejscowości Tyczyn	9.000,00 zł	18.000,00 zł
Uczniowski Klub Sportowy „Dyskobol” w Tyczynie	Działalność szkoleniowa dzieci i młodzieży w piłce nożnej, siatkówce, koszykówce, lekkoatletyce i tenisie stołowym w miejscowości Tyczyn	5.000,00 zł	5.000,00 zł
Stowarzyszenie Sztuk Walki w Rzeszowie	Działalność szkoleniowa dzieci i młodzieży w karate w miejscowości Tyczyn	2.000,00 zł	4.000,00 zł
Caritas Diecezji Rzeszowskiej	Prowadzenie Środowiskowego Domu Samopomocy dla osób z zaburzeniami psychicznymi w Tyczynie	315.272,00 zł	329.280,00 zł
Caritas Diecezji Rzeszowskiej	Opieka socjalna i pielęgnacyjna osób chorych, starszych i niepełnosprawnych	5.000,00 zł	5.000,00 zł
Polskie Stowarzyszenie Na Rzecz Osób z Upośledzeniem Umysłowym. Koło w Rzeszowie	Dowóz uczniów niepełnosprawnych z terenu gminy Tyczyn do Ośrodka Rehabilitacyjno-Edukacyjno-Wychowawczego w Kielnarowej Czerwonych	9.000,00 zł	9.000,00 zł
Stowarzyszenie Pomocy Osobom Niepełnosprawnym w Tyczynie	Wspieranie działań na rzecz aktywizacji osób niepełnosprawnych	6.000,00 zł	6.000,00 zł
Stowarzyszenie Trzeźwościowe „Wyzwolenie” w Tyczynie	Wspieranie działań na rzecz profilaktyki uzależnień	2.000,00 zł	2.000,00 zł
Stowarzyszenie Rodzin Katolickich Diecezji Rzeszowskiej. Parafialne Koło w Hermanowej	Wspieranie lokalnych inicjatyw kulturalnych	1.000,00 zł	1.000,00 zł
<b>Razem</b>		<b>533.872,00 zł</b>	<b>477.780,00 zł</b>

# WYKAZ PRYZNANYCH DOTACJI Z BUDŻETU GMINY TYCZYN DO ZABYTEKÓW WPISANYCH DO REJESTRU WOJEWÓDZKIEGO KONSERWATORA ZABYTEKÓW

## Rok 2009:

Nazwa zadania	Podmiot	Kwota dotacji
Renowacja zabytkowej polichromii w Kaplicy św. Stanisława Kostki w kościele parafialnym pw. Św. Katarzyny w Tyczynie.	Parafia Rzymskokatolicka w Tyczynie	85.000,00 zł

## Rok 2010:

Nazwa zadania	Podmiot	Kwota dotacji
Renowacja zabytkowej polichromii prezbiterium w kościele parafialnym pw. Św. Katarzyny w Tyczynie	Parafia Rzymskokatolicka w Tyczynie	70.000,00 zł
Renowacja zabytkowego ołtarza bocznego pw. Św. Józefa w kościele pw. Wniebowzięcia NMP w zespole klasztorным OO. Dominikanów w Borku Starym	Klasztor OO. Dominikanów w Borku Starym	30.000,00 zł

## WYJAŚNIENIE

### DO PRYZNANYCH DOTACJI DLA ORGANIZACJI POZARZĄDOWYCH W 2010 R.

W bieżącym roku na realizację zadań własnych gminy zleczanych organizacjom pozarządowym zostały ogłoszone i rozstrzygnięte konkursy. Na realizację 12 zadań zostały już podpisane umowy. Pozostało do realizacji jedno zadanie pn. „**Działalność szkoleniowa dzieci, młodzieży i dorosłych w piłce nożnej w miejscowości Tyczyn**”, na które został ogłoszony konkurs już po raz trzeci.

O realizację tego zadania ubiega się Miejski Klub Sportowy „Strug Tyczyn”. Główną przyczyną nie udzielenia dotacji dla MKS „Strug Tyczyn” są braki w złożonej dokumentacji do oferty. Zgodnie ze stawianymi wymaganiami formalnymi w konkursie muszą być złożone wszystkie wymagane dokumenty, tj.:

- > oferta realizacji zadania,
- > aktualny odpis potwierdzający wpis do właściwej ewidencji lub rejestru (ważny do 3 miesięcy od daty wystawienia);
- > statut stowarzyszenia;
- > sprawozdanie merytoryczne i finansowe za ostatni rok lub częściowe w przypadku krótszej działalności;
- > pełnomocnictwo do działania w imie-

niu organizacji (w przypadku, gdy ofertę lub umowę o dotację podpisują inne osoby niż umocowane do reprezentacji zgodnie z rejestrem).

W ofercie złożonej w dniu 25 lutego 2010 r. przez MKS „Strug Tyczyn” na ogłoszony konkurs brakowało dokumentów dotyczących odpisu z KRS-u, statutu oraz sprawozdań merytorycznych i finansowych za 2009 r.

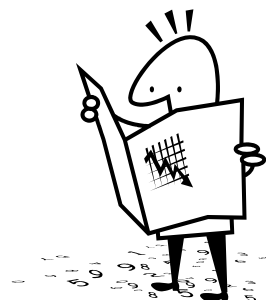
W ponownie złożonej ofercie w dniu 6 kwietnia 2010 r. na ogłoszony nowy konkurs wpłynęła również oferta niekompletna, nie było złożonych dokumentów potwierdzających odpis aktualny z KRS-u oraz potwierdzenia oświadczenia o zgodności faktycznej i prawnej uchwały zmiany zarządu na dzień składania oferty.

Obecnie ogłoszony jest już po raz trzeci konkurs na realizację zadania „**Działalność szkoleniowa dzieci, młodzieży i dorosłych w piłce nożnej w miejscowości Tyczyn**”, na który termin złożenia oferty upływa 29 kwietnia 2010 r. Miejmy nadzieję, że oferta złożona przez „Strug Tyczyn” tym razem będzie kompletna. (um)

### UWAGA CZYTELNICY!

Następny numer „Głosu Tyczyna” ukaże się z datą **16 maja 2010 r.**

Termin składania tekstów upływa **10 maja 2010 r.**



Zdjęcia jak zawsze mile widziane!

Teksty można przysyłać e-mailem na adres redakcji:

**glostyczyna@tyczyn.pl**

### Dyżur soltysa wsi Kielnarowa

odbywa się w każdy czwartek  
w godz. 19.00-20.00 w biurze  
w Domu Ludowym

# ŻYDZI W TYCZYNIE

**Początki wspólnoty żydowskiej sięgają 1428 roku**, np. w 1566 r. mieszkali w Tyczynie 4 rodziny żydowskie. W 1627 r. oskarżono Żydów o spowodowanie pożaru miasta i kościoła. W 1790 r. żyło w miasteczku 375 Żydów, na ogólną liczbę niespełna 1200 mieszkańców. Należało do nich 18 domów, posiadali także szpital, czyli dom ubogich, *cheder* (szkołę żydowską o charakterze religijnym). W 1831 r. było już 441 Żydów, ale w 1841 r. już tylko 270 i wreszcie, dwa lata później – zaledwie 120. W 1870 r. w gminie żydowskiej mieszkało 1253 osoby, natomiast w 1880 r. było ich w samym miasteczku 735. W 1893 r. w miasteczku działało towarzystwo kredytowe, którego prezesem był Leon Bernfeld.

Oprócz Tyczyna wspólnotę tworzyły pobliskie wsie: Biała, Budziwój, Borek, Hermanowa, Kielnarowa i Matysówka. Tyczyn miał dwie synagogi: starsza z nich była okazałą budowlą wzniesioną z szarego kamienia. Obok znajdował się mniejszy dom modlitwy zbudowany z czerwonej cegły. Do synagog uczęszczali stronnicy różnych rabinów. Wokół synagog stały małe, przeważnie drewniane domy biednych Żydów. Rynek otoczony był niewielkimi domami, składami i sklepikami należącymi przeważnie do Żydów. Ich klientami byli miejscowi oraz mieszkańcy pobliskich wsi. Handlowano artykułami spożywczymi, tytoniem, tekstyliami, odzieżą, towarami żelaznymi, alkoholem. Sobota była dniem modlitw i odpoczynku w żydowskiej wspólnocie. Ludzie szli do synagogi i spędzali czas z rodzinami. Do 1900 r. liczebność Żydów w gminie wzrosła do 1430 osób, w 1910 r. w Tyczynie było 1200 Żydów co stanowiło 39% ogółu mieszkańców.

5 maja 1919 r. doszło w miasteczku do rozruchów antyżydowskich. Chłopi z okolicznych miejscowości i pospólstwo miejskie obrabowało sklepy i mieszkania żydowskie. W 1921 r. żyło tu 957 Żydów, tj. 30,9% ogółu mieszkańców, w 1939 r. - 1200 Żydów. Na początku okupacji żydowska populacja powiększyła się o 147 Żydów przesiedlonych tu z Łodzi i Kalisza. W 1940 r. utworzono w Tyczynie getto. W marcu 1942 r. Niemcy przeprowadzili deportację wszystkich Żydów z okolicznych wsi do getta w Tyczynie. W dniach 25-27 czerwca 1942 r. wszyscy zostali przesiedleni do getta w Rzeszowie, a w lipcu 1942 r. do obozu zagłady w Bełżcu oraz do lasów głogow-



skich, gdzie zostali zamordowani. Wojnę przeżyło kilka osób. Hitlerowcy zburzyli synagogę.

## Cmentarz żydowski w Tyczynie

W przypadku cmentarzy żydowskich możemy się spotkać z kilkoma określeniami nazwy cmentarza. W języku hebrajskim lub jidysz są to w tłumaczeniu: dom życia, dom grobów, dom życia wiecznego, święte miejsce.

W Polsce powszechnie przyjęte jest wywodzące się z języka niemieckiego słowo „kirktut”. Określenie „okopisko” jest pochodzenia polskiego i niestety ma charakter pogardliwy.

Cmentarze są miejscem świętym. Niezwykle istotna jest zasada nienaruszalności grobów. Szczątki ludzkie mają bowiem oczekiwać na nadejście Mesjasza. Dlatego też cmentarze ży-

dowskich nie wolno rozkopywać, a ekshumacja dopuszczalna jest tylko w ściśle określonych przypadkach. Dla Żydów najważniejsze jest to, co kryje ziemia, a nagrobki – choć otaczane szacunkiem – mają znaczenie wtórne. Żydowski grób nie może być ponownie wykozystany. Nie istnieje też pojęcie likwidacji cmentarza. W przypadku wyższej konieczności możliwe są pochówki na starych grobach pod warunkiem usypiania grubej warstwy ziemi (tzw. nasyp).

Przez szacunek dla zmarłych, na cmentarzu nie wolno spożywać jedzenia, pić, wnosić Tory. Nie wolno wypasać zwierząt, czy zbierać siana. Mężczyźni na terenie cmentarza powinni nosić nakrycie głowy.

**Cmentarz w Tyczynie został założony w XVI; wg innych źródeł w XVIII w.** Jak twierdzą niektórzy m.in.



W borze głogowskim znajduje się pomnik pamięci Żydów Rzeszowa i okolic zamordowanych przez hitlerowców w 1942 r. Zdjęcie zostało udostępnione przez Urząd Miejski w Głogowie Młp.

Mendel Reichberg z Nowego Jorku, jest to miejsce spoczynku ojca słynnego leżajskiego cadyka Elimelecha Lippmana. Podczas II wojny światowej naziści zniszczyli cmentarz. Z polecenia okupacyjnego burmistrza Tyczyna Jerzego Heucherta, wyrwano macewy i wykorzystano je do utwardzenia tyczyńskiego Ryнку i niektórych ulic.

Po wyzwoleniu cmentarz niszczał i popadał w zapomnienie. Był zarosnięty, a ogrodzenie zniszczone. Było to miejsce schadzek wagarującej młodzieży. W latach 90-tych z inicjatywy Burmistrza powstał pomysł ogrodzenia i uporządkowania cmentarza. Po 3 latach poszukiwań, m.in. za pośred-



Rabin Mendel Reichberg w Nowym Targu

nictwem **Fundacji Nissenbaumów** w Warszawie, udało się pozyskać sponсора. Na koszt miasta sporządzono projekt ogrodzenia, wykonanie sfinansował pochodzący z Bochni, rabin Mendel Reichberg, prezes Amerykańskiego Stowarzyszenia Ochrony Żydowskich Cmentarzy i Obiektów Historycznych w Polsce; świetnie władający językiem polskim, z dużym sentymentem do Polski i Polaków. Zajmował się również organizowaniem wycieczek do Polski, m.in. do Leżajska, prowadząc w Nowym Jorku biuro podróży. Pojawił się w Tyczynie w czerwcu 1993 r., 9 listopada prace przy ogrodzeniu cmentarza zostały zakończone.

Gmina w ramach robót publicznych usunęła zbędne krzewy i drzewa na cmentarzu. Rabin sfinansował także budowę *ohelu*, który chroni grób zmarłego w dniu 10 lipca 1927 r. rabina Salomona Lejba Weichselbaumam uznawanego niegdyś za cudotwórcę. Chasydzi wierzą, że w rocznicę swojej śmierci cadyk zstępuje z nieba i zabiera do Boga ich prośby o zdrowie, po-

myślność dla dzieci, sukcesy w pracy. Zapisują je na karteczkach – kwitelach – i składają przy grobie cadyka. Karteczki pojawiły się również w Tyczynie na okoliczność wizyt Żydów pielgrzymujących do Leżajska. Na cmentarzu żydowskim w Tyczynie do dziś zachowały się nieliczne macewy, część z nich została odnaleziona w 2004 r. podczas prac związanych z budową miejskiej sieci kanalizacyjnej.

Warto wiedzieć, że w Tyczynie znajdują się jeszcze dwa miejsca pochówku ludności wyznania mojżeszowego: kirkut położony w północno-zachodnim narożu wałów miejskich, na przeciw Sióstr ss. Dominika; nieczynny od 1776 r. oraz założony w 1831 r. cmentarz choleryczny położony w pobliżu drogi do Błażowej. Do obecnych czasów, przetrwały jedynie fragmenty ogrodzenia.

*Opracował Kazimierz Szczepański na podstawie informacji własnych oraz źródeł: 600 lat Tyczyna, pod red. Tadeusza Kowalskiego, [www.sztetl.org.pl](http://www.sztetl.org.pl), [pl.wikipedia.org](http://pl.wikipedia.org)*



Ohel na cmentarzu żydowskim w Tyczynie

**Ohel** (z hebr. *namiot*) to rodzaj niewielkiego żydowskiego grobowca murowanego (kaplicy), posiadającego najczęściej prosty kształt prostopadłościanu, wyposażonego w drzwiczki i okienka. Ohele wznoszono nad jednym lub więcej grobami, często dodatkowo z ustawionymi wewnątrz grobowca macewami. Najczęściej ohele nie są

w jakikolwiek sposób zdobione, posiadają tylko tabliczki, na których widnieją dane zmarłego. Ohele budowane są dla uczczenia pamięci ważniejszych osób dla danej wspólnoty (na ogół religijnej) - rabinów, cadyków. ([wikipedia.pl](http://wikipedia.pl)).

Na cmentarzu żydowskim w Tyczynie również jest Ohel, a na nim zosta-



ła zamieszczona tablica, na której napis w tłumaczeniu na język polski oznacza:

**Ogrodzenie Cmentarne**  
wzniesione staraniem i nakładem pobożnego, szanownego i wspaniałego pana, oddanego całą swą duszą i potęgą dziełu ratowania cmentarzy oraz grobów cadyków, naszego mistrza i nauczyciela, rabiego Mendela Reichberga, oby przeżył wiele dobrych lat (Cwi Menachema, syna Chai) z Brooklynu w Nowym Jorku, przewodniczącego Towarzystwa Ochrony Cmentarzy i Grobowców Cadyków w Polsce, I jego potomków, którzy będą żyć.

Miejska i Gminna Biblioteka Publiczna w Tyczynie tworzy sieć, na którą składa się placówka macierzysta (oddział dziecięcy, wypożyczalnia dla dorosłych, czytelnia) z siedzibą w Tyczynie oraz filie: w Borku Starym, Hermanowej, Kielnarowej i do 2009 r. w Budziwoju.

Placówki te mają około 3 tys. czytelników, których z roku na rok przybywa. Niemal połowę czytelników stanowią ludzie młodzi, którzy najczęściej zaglądają do księgozbioru podręcznego i zbioru wydawnictw regionalnych.

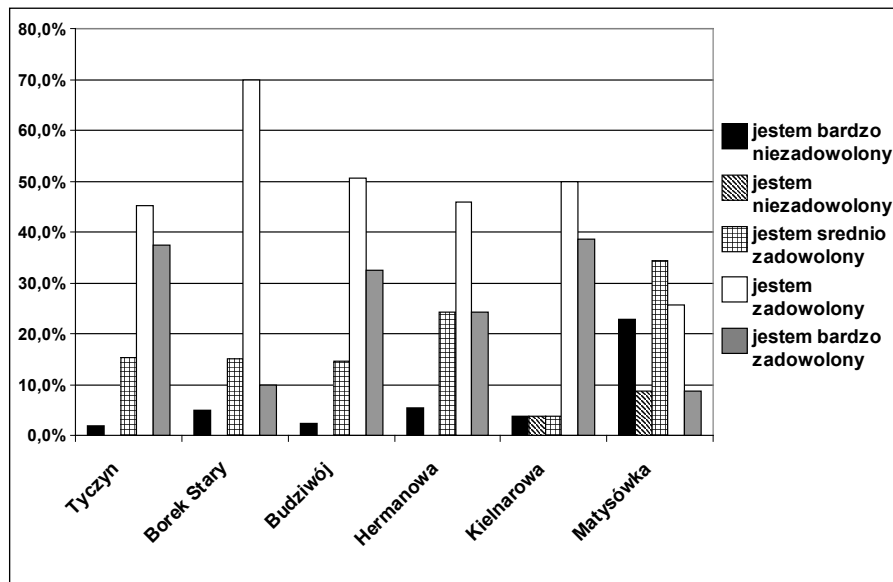
Oprócz podstawowych zadań statutowych, biblioteka prowadzi szereg inicjatyw kulturalnych, które mają na celu promocję książki i czytelnictwa. Organizowane są m.in. spotkania autorskie, promocje książek, wystawy starej fotografii i wycieczki.

Jak wynika z przeprowadzonych badań dotyczących godzin otwarcia biblioteki, mieszkańcy ocenili na poziomie bardzo dobrym 30,3%, dobrym 46,8%, średnim 16,3%, źle 1,5% i bardzo źle 5,1 %. W ocenie mieszkańców poszczególnych sołectw, oceny *dobre* przeważały w pozostałych miejscowościach z wyjątkiem Matysówki, w której brak jest filii biblioteki. Najbardziej zadowoleni z godzin otwarcia są mieszkańcy Kielnarowej i Tyczyna.

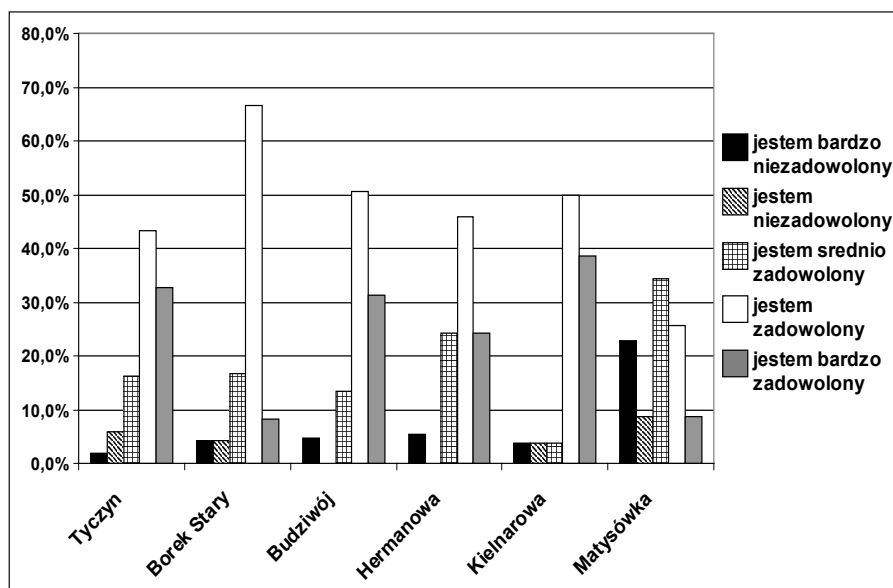
Respondenci wypowiedzieli się też na temat oferty kulturalnej proponowanej przez biblioteki. Wg oceny mieszkańców 46,3 % wystawiło opinię „jestem zadowolony”, 28,1% „jestem bardzo zadowolony”, 16,4% „jestem średnio zadowolony”, 5,7% „jestem bardzo niezadowolony” i 3,6% „jestem niezadowolony”. Dominujący sołectwem w ocenie „jestem zadowolony” jest Borek Stary (66,7%), „jestem bardzo zadowolony” Kielnarowa (38,5%), zaś w trzech pozostałych kategoriach ocen przeważała Matysówka.

Oceniając biblioteki gminy mieszkańcy wrażliwi opinię zadowalającą z godzin otwarcia bibliotek, jak również z oferty kulturalnej prowadzo-

Wykres 1. Czy jest Pan/Pani zadowolony(a) z godzin otwarcia biblioteki?



Wykres 2. Czy jest Pan/Pani zadowolony(a) z oferty kulturalnej biblioteki?



nej przez tą placówkę. Wyjątek stanowiła Matysówka, według której mieszkańcy oceniali na poziomie średnim działalność bibliotek gminnych w porównaniu do pozostałych miejscowości. Przyczyną takiej oceny jest brak w tej miejscowości filii biblioteki gminnej, jak również położenie miejscowości w gminie.

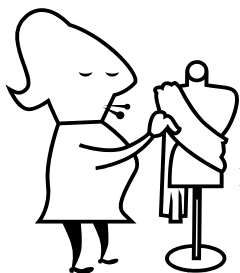
Opracowano na podstawie raportu z badań przeprowadzonych przez firmę BBiAS w Rzeszowie.

**Burmistrz Tyczyna**  
**Kazimierz Szczepański**

przyjmuje mieszkańców gminy  
i interesantów  
w każdy poniedziałek  
w godz. 8.00-15.00 (I piętro)

## Pracownia Krawiecka „Anna”

\*skręcanie \*zwiększanie \*wszywanie zamków \*szycie na miarę  
\*obszycie firan i zasłon



Czynna od poniedziałku do piątku w godz. 10.00-17.00  
oraz w soboty w godz. 10.00-14.00  
Tel. 607-070-619

Pracownia krawiecka mieści się w sklepie DELIKATESY  
w Kielnarowej 153 B (Obszary).  
Oferujemy miłą i fachową obsługę!

## Zakład Produkcyjno – Handlowo-Usługowy „Jar” S.C. Jan Synoś, Ryszard Rząsa, Kielnarowa 20, 36-020 Tyczyn

informuje,

że w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Podkarpackiego na lata 2007-2013 uzyskał dofinansowanie dla projektu pt.: „Zakup urządzeń dla wdrożenia produkcji elementów studni szczelnych do budowy sieci kanalizacyjnych o parametrach gwarantujących wysoką ochronę środowiska naturalnego”. W wyniku zrealizowania projektu produkowane przez zakład JAR studnie szczelne gwarantują prawidłową eksploatację kanałów oraz łatwą ich konserwację i czyszczenie.

Projekt współfinansowany z Europejskiego Funduszu Regionalnego oraz z budżetu Państwa w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Podkarpackiego na lata 2007-2013.



## Burmistrz Tyczyna

działając na podstawie art.35 ust.1 ustawy z dnia 21 sierpnia 1997 r.  
o gospodarce nieruchomościami (Dz.U. z 2004 r. Nr 261, poz. 2603)  
informuje,

że na tablicy ogłoszeń w Urzędzie Miejskim w Tyczynie, ul. Rynek 18  
został wywieszony **wykaz nieruchomości przeznaczonych do zbycia  
w drodze przetargu** dotyczący działek położonych:

- > w Tyczynie, działki nr 516/2, 516/3, 972, 974/2,
- > w Kielnarowej, działka nr 1029/5,
- > w Matysówce działka nr 855/1,
- > w Hermanowej, działki nr 1623/6, 1624/1.

Blizsze informacje dotyczące wyżej wymienionej nieruchomości można  
uzyskać w Urzędzie Miejskim w Tyczynie, pokój nr 11.

## Jeśli szukasz pracy...

Nazwa stanowiska	nr oferty
- kucharz	2074
- parkingowy	2073
- hostessa	2071
- sprzedawca-handlowiec	2070
- specjalista d/s eksploatacji	2069
- sprzedawca odzieży	2067
- monter instalacji tryskaczowych	2066
- monter instalacji sanitarnych	2065
- deserant	2062
- płytkarz	2060
- murarz- tynkarz	2059
- kierowca kat. C + E	2058
- kierowca kat. B	2057
- inżynier budowy	2056
- szwaczka	2054
- grafik stron internetowych	2052
- brukarz	2046
- nauczyciel przedmiotów budowlanych	2041
- elektromonter	2040
- kierowca - rozwożenie posiłków	2033
- samodzielny księgowy	2031
- sekretarka	2007
- kelner/kelnerka	2004

Te i inne oferty pracy znajdziesz w **Gminnym Centrum Pracy** (Tyczyn, ul. Rynek 25) czynnym od poniedziałku do piątku w godz. 7.30-15.30. **Tel. 017 22-91-885**,  
oraz na stronie internetowej Powiatowego Urzędu Pracy w Rzeszowie  
[www.pup.rzeszow.pl](http://www.pup.rzeszow.pl).

**Sprawiedliwość idzie za prawem  
- bezpłatne poradnictwo i edukacja prawna**

**Bezpłatne  
porady prawne**

Podkarpacki Ośrodek Rozwoju Społeczeństwa Obywatelskiego zaprasza mieszkańców miasta i gminy Tyczyn do korzystania z bezpłatnych porad prawnych.

**Biuro w Tyczynie - Gminne Centrum Informacji, ul. Rynek 25.**  
Czynne w każdy **czwartek** w godz. **12.30-15.30.**

## ZAWODY SPORTOWE

W drugim semestrze br. szkolnego uczniowie i uczennice naszej szkoły rywalizowali między sobą w wielu turniejach sportowych. Przed feriami zimowymi, **28 stycznia br.** w hali sportowej tyczńskiego gimnazjum uczniowie Zespołu Szkół rozegrali kolejny turniej piłki nożnej o Mistrzostwo Szkoły.

W rozgrywkach wzięło udział 8 ekip klasowych, graliśmy w dwóch grupach, zwycięzcy których walczyli o tytuł najlepszej drużyny. Po bardzo emocjonujących spotkaniach wyłoniono liderów grup. I tak – w finale B o III miejsce walczyły klasy Ib, IIa i IIIa.

Ostatecznie III lokatę zajęli piłkarze z klas IIa i IIIa. Pojedynki fina-

lowy był niezwykle zacięty i trzymał nas w napięciu do końcowego gwizdka. Po raz pierwszy w historii rozgrywek w przepisowym czasie gry nie wyłoniono zwycięzcy. Rzuty karne zdecydowały o ostatecznej kolejności. Szczęście dopisało graczom z IIIc. Mistrzem szkoły została więc klasa IIIc (Rafał Szydełko, Paweł Pieniążek, Łukasz Homa, Mateusz Łyszczyk, Mateusz Marzec, Piotr Urbański, Kamil Słowik).

II lokatę wywalczyli piłkarze klasy IIIb (Artur Bartoń, Szymon Leśniak, Bartosz Puczkowski, Wojciech Karnas, Dawid Ślęczka, Krzysztof Rakoczy, Paweł Winiarski). Najwięcej bramek w turnieju zdobył Rafał Szydełko.



W marcu rozegrano dwa turnieje piłki siatkowej. Zarówno wśród chłopców jak i dziewcząt było także bardzo gorąco. Wszystkie reprezentacje klasowe starały się zająć jak najlepsze lokaty.

W kategorii dziewcząt zwyciężyły siatkarki z klasy IIIc (Beata Siry, Edyta Conio, Marzena Prędką, Marta Nowak, Kinga Grobelny, Agnieszka Józefczyk, Anna Zielińska, Marta Nowak), przed klasą Ic (Natalia Gaweł, Małgorzata Ziemba, Bernadetta Frodyma, Paulina Nowak, Dominika Patańska, Natalia Skoczylas, Magdalena Tomasiak). III miejsce wywalczyła klasa Ib (Agnieszka Gaweł, Sabina Baran, Bernadetta Kutacha, Paulina Gwizdała, Justyna Wiśniowska, Jolanta Dworak, Urszula Krochmal). Kolejne miejsca zajęły klasy: IIIb, IIa, Ia, IIc.

Natomiast w klasyfikacji chłopców najlepszymi okazali się siatkarze klasy IIIb, którzy wygrali wszystkie swoje mecze.

W pojedynku finałowym emocje były ogromne. Siatkarze z IIIb wystąpili w składzie: Artur Bartoń, Dawid Ślęczka, Szymon Leśniak, Krzysztof Haczela, Krzysztof Rakoczy, Paweł Winiarski, Sebastian Ryba, Bartosz Puczkowski. II miejsce wywalczyła klasa IIIc (Rafał Szydełko, Paweł Pieniążek, Łukasz Homa, Kamil Dudek, Mateusz Marzec, Hubert Zoremba, Piotr Basta), a trzecia była klasa Ic (Wojciech Ruszała, Witold Ślęczka, Bartek Jaworski, Wojciech Sierant, Łukasz Gutkowski, Dawid Chruszcz). Na kolejnych lokatach uplasowały się klasy: IIb, Ia, Ib, IIa.

**Przeprowadzony został także policyjny tor przeszkód.** Najlepsze rezultaty osiągnęli: Artur Bartoń z kl. IIIb i Ernest Dębiński z kl. IIIc.

**Zawody powiatowe.** W marcu reprezentacja naszej szkoły (byli to piłkarze z klas trzecich) pojechała na rozgrywki do Kamienia, gdzie nasi walczyli dzielnie w każdym meczu.

Mimo przewagi w każdym pojedynku, to przeciwnicy zdobywali bramki. Ten turniej nie układał się dla nas od początku, brakowało też zwyczajnie sportowego szczęścia.

W efekcie zakończyliśmy zmagania na rozgrywkach grupowych, nie walcząc o najwyższe cele. Może następnym razem będzie lepiej.

*Halina Kielich*

# VII EDYCJI TURNIEJU O PUCHAR DYREKTORA GIMNAZJUM W TYCZYNIE

21 kwietnia br. arena sportowa naszego Gimnazjum była miejscem zmagania piłkarzy szkół podstawowych uczestniczących w VII edycji Turnieju o Puchar Dyrektora Gimnazjum w Tyczynie.

Po raz pierwszy wśród zaproszonych drużyn oprócz szkół z gminy Tyczyn wystąpiły reprezentacje szkoły podstawowej nr 15 i 23 z Rzeszowa. I te właśnie drużyny wystąpiły w finale rozgrywek. Zwyciężyła drużyna **SP nr 15**, drugie miejsce przypadło drużynie **SP nr 23**. Kolejne miejsca zajęły **SP Hermanowa**, **SP Tyczyn**, **SP Borek Stary**, **SP Kielnarowa**.

Turniej przebiegał w sportowej atmosferze, mecze były bardzo wyrównane i dostarczyły wielu wra-



żeń i emocji uczestnikom i kibicom. Uroczystego otwarcia i zamknięcia turnieju, wręczenia dyplomów, pucharów i nagród rzeczowych dla uczestników dokonała **Pani Dyrektor Bożena Żurawska**, która w ciepłych słowach podziękowała za udział i prawdziwie sportową postawę wszystkich uczestników.

Słowa podziękowania i zaproszenia na kolejne zawody w przyszłym roku zostały skierowane również do trenerów i opiekunów młodych piłkarzy.

*Jacek Sowa*



KIELNAROWA 74B  
tel. 601 518 448  
www.strug-stal.pl

**AUTOMATYKA DO BRAM  
PRZESUWNYCH, SKRZYDŁOWYCH**  
Nice, Faac, Came, Beninca, Life

**DOMOFONY, WIDEODOMOFONY**  
Fermax, Genway

**OGRODZENIA KOMPLEKSOWO:**  
przęsła, bramy, furtki, słupki  
klinkierowe i z pustaków ozdobnych

**BALUSTRADY BALKONOWE,  
SCHODOWE**

**Zapewniamy profesjonalny montaż,  
serwis gwarancyjny i pogwarancyjny.**

## OBWOŻNA ZBIÓRKA ODPADÓW NIEBEZPIECZNYCH

Przypominamy, że w dniach **5 i 6 maja 2010 r.** odbędzie się zbiórka **odpadów niebezpiecznych produkowanych wyłącznie w gospodarstwach domowych.**

### Harmonogram postoju samochodu Gospodarki Komunalnej z Białowej

**Hermanowa** - obok Domu Ludowego:  
5.05.2010 r., godz. 12.00 - 15.00.  
**Tyczyn** - przy starym Urzędzie:  
5.05.2010 r., godz. 8.00 - 11.00.  
**Matysówka** - obok Domu Ludowego:  
6.05.2010 r., godz. 8.00 - 11.00.  
**Kielnarowa** - obok Domu Ludowego:  
6.05.2010 r., godz. 8.00 - 11.00.  
**Borek Stary** - obok Domu Ludowego:  
6.05.2010 r., godz. 12.00 - 15.00.

**Ważne!** Odpady należy przynosić w godzinach wyznaczonych w harmonogramie i przekazać pracownikowi Gospodarki Komunalnej. Zabrania się składowania odpadów poza wskazanymi godzinami i miejscami postoju samochodów.

## SPRZEDAM/KUPIĘ DZIAŁKĘ - DOM

**Sprzedamy działkę** o powierzchni 68 arów. Tyczyn - Rudawki.

(390/3) Tel. 017 86-23-775; 86-57-841

**Sprzedamy działkę** budowlaną o pow. 28 arów na Zagrodach w Tyczynie. Cena do uzgodnienia.

(391/3) Tel. 017 22-99-727

**Sprzedamy działkę** budowlaną w Budziwoju - Rzeszowie obok drogi, o pow. 10 arów.

(392/3) Tel. 017 22-99-727

**Kupię dużą działkę rolną**, lub dom drewniany do remontu na terenie gminy Tyczyn.

(393/3) Tel. 511-583-997

**Sprzedam działkę** o pow. 29 arów w Borku Starym przy drodze gminnej. Cena za ar 3.500 zł (do negocjacji).

(394/2) Tel. 608-161-765

**Sprzedam** 15 arów pola ornego w Kielnarowej (położone przy drodze polnej, 1 km od drogi głównej). Cena do uzgodnienia.

(395/2) Tel. 017 85-23-558 (wieczorem)

**Sprzedam pilnie** dom drewniany do remontu, 40 arów pola oraz murowany budynek gospodarczy w Kielnarowej. Cena do uzgodnienia.

(396/2) Tel. 017 85-23-558 (wieczorem)

**Sprzedam działkę** o pow. 28 arów w Borku Starym - dojazd droga gminna (w pobliżu klasztoru).

(397/1) Tel. 017 22-98-735

**Sprzedam działkę** o pow. 19 arów w Hermanowej - Studziance, graniczy z Rzeszowem.

(398/1) Tel. 606-343-840

Oferty „Szukam pracy”, „Dam pracę” i „Sprzedam/kupię działkę, dom” - w Gminie Tyczyn, są bezpłatne.

Do wynajęcia mieszkanie w Tyczynie.

Tel. 017 22-19-476

## Usługi hydrauliczne

**\* WOD-KAN \* CO \* GAZ \***

- baterie słoneczne - kotły węglowe - doradztwo - wyceny  
Kielnarowa 233, tel. 662-309-875; 501-798-974

## OGŁOSZENIA



Telefoniczna Informacja  
Gospodarcza 194-34  
Medyczna 194-39

szukasz informacji...  
zadzwoń do "r-BIT-u"

## Usługi geodezyjne

mapy - pomiary - tyczenia

Tel. 017 22-91-862; kom. 692-507-451

## Bar u Wiktora

### organizuje przyjęcia:

> weselne > komunijne > bankiety > spotkania biznesowe  
> towarzyskie > okolicznościowe - do 120 osób  
Zapewniamy miłą i uprzejmą obsługę!

Tel. 017 22-91-360 e-mail: baruwiktora@wp.pl

Galeria zdjęć dostępna na stronie [www.uwiktora.entropi.pl](http://www.uwiktora.entropi.pl)

## Rehabilitacja

Profesjonalne zabiegi z zakresu:

> fizykoterapii > kinezyterapii > masażu  
Promocyjne ceny!

Fizjo-Medica Tyczyn, ul. Tycznera 2a

tel. 017 230-22-82; 791-389-626



OŚRODEK SZKOLENIA KIEROWCÓW

"DISCOVER"

tel. kom. 0 794 381 950

Rzeszów, ul. Kraszewskiego 2 (budynek redakcji Nowin)

**PRAWO JAZDY KAT. B<sub>1</sub>**  
**DLA 16-LATKÓW**

pojazd - Daihatsu Cuore - możliwość wynajęcia na egzamin

**PRAWO JAZDY KAT. B**  
**DLA PEŁNOLETNICH**

pojazd - Peugeot 207 - taki jak na egzaminie

**Poczuj niezależność**

[www.osk-discover.pl](http://www.osk-discover.pl)



## GŁOS TYCZYNA

- dwutygodnik. Redaguje Kolegium w składzie: **Jerzy J. Fąfara** - redaktor naczelny, **Alicja Kustra**, **Marta Leniart**, **Zofia Matys**, **Barbara Samolewicz**, **Kazimierz Szczepański**, **Halina Złamaniec**.

**Wydawca:** Urząd Miejski w Tyczynie przy współudziale Miejsko-Gminnego Ośrodka

Kultury, Miejskiej i Gminnej Biblioteki Publicznej oraz Towarzystwa Miłośników Ziemi Tyczyńskiej.

**Adres Wydawcy:** Urząd Miejski, 36-020 Tyczyn, ul. Rynek 18, tel. 017 22-19-310, e-mail: [glostyczyna@tyczyn.pl](mailto:glostyczyna@tyczyn.pl); [www.tyczyn.pl](http://www.tyczyn.pl)

**Skład i łamanie:** Pracownia Komputerowa Urzędu Miejskiego w Tyczynie. **Druk:** Drukarnia „Kolor”, Tyczyn, ul. Kościuszki 4a, tel. 017 22-99-345. Wydawca zastrzega sobie prawo skracania i adiacji publikowanych tekstów oraz korespondencji, a także opatrzenia ich własnymi tytułami. Wydawca nie zwraca nie zamówionych materiałów i nie odpowiada za treść ogłoszeń. Poglądy wyrażane w artykułach są poglądami ich autorów, a nie wydawcy.

ISSN 1231-4609



